

clairement la mention «ENREGISTREMENT SUR BANDE» et ne peuvent renfermer aucune autres pièces jointes.

b) Film for processing

Employees at privileged missions may use departmental facilities to despatch and receive processed slides or prints. The processor should be instructed to use the P.O. Box 500 address.

b) Pellicules à développer

Les employés dans les missions privilégiées peuvent avoir recours aux services du Ministère pour envoyer des pellicules à développer et pour recevoir des diapositives ou des photographies. Il faut indiquer au service photographique d'utiliser l'adresse du C.P. 500.

c) Greeting cards

Employees at privileged missions are entitled to exchanged Christmas cards and greeting cards with correspondents in Canada using departmental facilities.

c) Cartes de souhaits

Les employé dans les missions privilégiées ont le droit d'échanger des cartes de Noël et des cartes de souhaits avec des correspondants au Canada en ayant recours aux services du Ministère.

d) MacDonald House, London, England

The facilities of our High Commission in the United Kingdom may be used in lieu of P.O. Box 500 for personal mail (NO PARCELS) where it is more practical.

d) Maison MacDonald à Londres

On peut avoir recours aux services de notre Haut-commissariat au Royaume-Uni, au lieu du C.P. 500, pour le courrier personnel (AUCUN COLIS) lorsque c'est plus pratique.

ADDRESS:

Your full name
c/o Mail Section (Mission acronym)
MacDonald House
1 Grosvenor Square
LONDON, A1X 0AB England

ADRESSE :

Votre nom au complet
a/s Section du courrier
(Sigle de la mission)
MacDonald House
1 Grosvenor Square
LONDRES, W1X 0AB Angleterre

e) Postage for personal mail received from privileged missions only

MIRM will affix appropriate Canadian postage on all regular correspondence for privileged missions for onward transmission. The mail section at MacDonald House, London, provides the same service when transmission from London is required.

e) Affranchissement du courrier personnel reçu de missions privilégiées seulement

MIRM apposera les timbres canadiens appropriés sur toute la correspondance ordinaire venant des missions privilégiées et que l'on doit faire suivre. La section du courrier de MacDonald House, à Londres, assure le même service lorsque du courrier doit être joint à l'enveloppe.

f) Registered mail or Private courier

When transmission for Ottawa by registered mail or private courier is requested, a note signed by the administrative office of the mission must accompany the envelope

f) Courrier recommandé et courrier privée

Lorsque l'envoi par courrier recommandé à partir d'Ottawa est demandé, une note explicative signée par l'agent administratif de la mission doit être jointe à l'enveloppe. Ces